

RAŠID HAJDAREVIĆ

ZAOSTAVŠTINA IZA AHMED-MUNIB-EFENDIJE GLOĐE, MUTEVELLIJE I DŽABIJE GAZI HUSREV-BEGOVA VAKUFA

U Arhivu grada Sarajeva čuva se porodična arhiva Glođa, koji su imali ulogu u historiji Sarajeva, a život i djelovanje člana ove porodice, Ahmed-Munib-efendije Glođo od značenja je ne samo za historiju Bosne već i za historiju Gazi Husrev-begova vakuфа.

U ovoj prilici, a s obzirom na fisionimiju "Analu", nećemo govoriti o poznatoj, Glodinoj buni, o kojoj su inače pisali dr Safvet-beg Bašagić¹⁾, Vladislav Skarić²⁾ i Hamdija Kreševljaković³⁾. Mi ćemo se ograničiti na objavlјivanje u prijevodu isprava na turskom jeziku, koje se odnose na imovinu, koja je ostala iza njegove smrti. Među tom imovinom impozantna je i privatna Glodina biblioteka, a i navođenje ostale imovine od naučnog je interesa, da se dade slika o privatnom životu jednog bogatog sarajevskog bega s kraja XVIII i iz prve polovine XIX stoljeća.

Iz porodične arhive Glođa saznajemo za najstarija poznata imena iz ove porodice: Serdar-agu Glodu, koji je umro 1757.; starog bega Glodu, koji je umro 1764.;だже se spominju Ali-beg, Mustafa Sabri efendija i Mehmed Selim aga kao braća. Bili su živi još 1792. godine.

Ali-beg je imao sinove Hasan-bega, Mustafa Sabri efendija Mehmed-Mulagu, Abdulah-efendiju, Hasan Hašim-agu i Mustafa Arif-agu, dok je treći brat Mehmed Selim-agu imao sina Ahmed-Munib efendiju, o kojem se *ovdje bavimo*.

Munib efendija Glođo pripadao je kadijskom (sudačkom) staležu. Bio je vrlo učen, ugledan i pored svega neobično skroman i darežljiv čovjek. Zauzimao je razne položaje u državnoj i vakufskoj upravi i bio član mnogih vijeća (medžlisa). Kao učesnik bune, poznate kao "Glodina buna" došao je u oružani sukob s bosanskim vezirom

1) Safvet beg Bašagić, Kratka uputa u prošlost Bosne i Hercegovine. Sarajevo, 1900., s.154–155.

2) Vladislav Skarić, Sarajevo i njegova okolina od najstarijih vremena do austro-ugarske okupacije. Sarajevo. 1937., s. 138, 189, 191, 197–199.

3) Hamdija Kreševljaković, Spomenica Gazi Husrev-begove četiristogodišnjice. Sarajevo, 1932., str. 133, 140.

Vedžihi pašom. Bitka se odigrala između vezirove i Glodine vojske na Lašvi blizu Viteza u kojoj je vezir odnio pobjedu. Glodina vojska se raspršila a Glodo je sa svojim najboljim prijateljima pobjegao k Ali-paši Rizvanbegoviću u Mostar a odatle u Dubrovnik. Nekoliko vođa buntovnika poginulo je u borbi, neke je Vedžihi paša uhvatio i poslao u Stambol da im se tamo sudi a neki su sami izbjegli u Stambol i podnijeli tužbu protiv valije. Većina kolovoda pobjegla je pod okrilje gatačkom muselimu Smailagi Čengiću.

Vedžihi paša stigao je s vojskom u Sarajevo 21.VIII 1840. godine, pohapsio mnoge ugledne Sarajlije, konfiscirao im imanja i lijepu kitu Sarajlija opremio u progonstvo. Muselima Mustafa-pašu Babića premjestio je u Banja Luku, jer se nekorektno držao u ovom sukobu, a za sarajevskog muselima postavio je Fadil-pašu Šerifovića.

Protiv Vedžihi-paše slate su mnoge tužbe u Stambol od pripadnika sviju vjera. I Glodine pristaše, prije nego su krenule iz Sarajeva na Travnik, poslale su također jednu tužbu protiv njega. Zbog tih čestih tužbi Vedžihi paša je svrgnut 28.IX 1840. godine, a za bosanskog valiju imenovan je beogradski muhafiz Mehmed Husrev paša (1840–1843). Porta je odmah povela istragu o žloupotrebama Vedžihi-paše i poslala naročitog komesara Selim-bega u Bosnu da provede izvidaj.

Čim je Ahmed Munib Glodo čuo za dolazak novog vezira u Bosnu, odmah se vratio sa svojim prijateljima iz Dubrovnika u Sarajevo. Novi vezir svrgao je Fadil-pašu Šerifovića sa muselmluka Sarajeva i okoline, jer je on navodno, bio kriv za ove sukobe. Međutim i pored toga Husrev paša i Portin komesar Selim-beg poslali su Glodu i 12 njegovih prijatelja u progonstvo u Malu Aziju i Rumeliju. Treba napomenuti da je Glodu bio prvi protjerao već Husrev paša (1840) a drugi put ga je prognao 1848. godine Mehmed Tahir paša Čengelović na otok Kretu, u mjesto Haniju, gdje je i umro 1850. godine. Iz jednog hudžeta (odluke) sarajevskog kadije Mehmed Riza-a od 11. rebia I 1267 (14. I 1851) godine, kojim se dosuduje 500 zlatnika Fatimi, udovi Munib efendije Glode u sporu s njegovim stričevićima, vidi se da je Glodo bio u zatočeništvu prvi put u Trapezuntu i da je tamo ostao oko četiri godine. Naime, Glodini stričevići su kao nasljednici tražili da i športni zlatnici uđu u ostavinsku masu, ali je Fatima dokazala pomoću svjedoka da su ti zlatnici njeno vlasništvo koje je ona prije osam godina poslala svojemu mužu kao pozajmicu dok je bio u zatočeništvu u Trapezuntu⁴⁾. Ovaj se iznos od 500 zlatnika izdvaja iz ostavinske mase za raspodjelu u popisu ostavine iza Glode, s napomenom da je taj iznos poslala Fatima svome mužu u Trapezunt kao pozajmicu a to su posvjedočili Rašid-efendija, sin Sadika, i Ali Riza efendija⁵⁾.

Ahmed Munib efendija Glodo bio je rođak po tankoj krvi s Mutevelićima. Njegov djed Hasan-beg, sin Ali-begov, bio je oženjen Fatimom, kćerkom Ahmed-efendije, sina Mehmed efendije Mutevelića, mutevelije spomenutog vakufa (1747–1784), Ahmed Munib efendija kao rođak i kao učen i obrazovan čovjek imao je sve uvjete da bude imenovan zastupnikom (kajmekamom) mutevelije spomenutog vakufa. On je došao za muteveliju poslije smrti Mehmed-Behdžet-efendije (1808–1831), koji je ostavio iza sebe dva malodobna sina: Mehmeda i Ahmed-Rasima. Kratko vrijeme iza smrti (1831) spomenutog mutevelije vakufom je upravljala njegova majka Hatidža. Husein kapetan Gradaščević, kada se proglašio vezirom Bosne, postavio je za kajmekama Gazi-Husrev-begova vakufa Abdul Hamida, bajraktara, kome je Hatidža, nakon dugog zate-

4) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR-GI-Sv. 56

5) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR-GI-Sv. 73

zanja, morala predati upravu vakufa. Poslije sloma pokreta pod Gradaščevićem, svrgnut je Abdul Hamid i 8. šabana 1248 (1.I 1833) godine postavljen je za novog kajmekama va kufa Ahmed Munib efendija Gledo kome je pred šeriatskim sudom murtezikom i uglednim građanima položio račune i predao gotov novac svrgnuti mutesvelija Abdul–Hamid. Godine 1834. upućen je berat bosanskom valiji Daut–paši i sarajevskom kadiji kojim se postavlja Ahmed, sin Mehmed–Salima (Glođe) kajmekamom Gazi Husrev–begova vakufa do punoljetstva malodobnog Mehmeda Mutesvelića. U ovom beratu spominje se izgradnja izgorjelog Đulagina hana za čije gradilište treba da se dade zemljište⁶⁾.

Gledo je upravljao spomenutim vakufom gotovo osam godina. On je mnogo učinio na podizanju vakufskih objekata i na unapređenju vakufskih dobara i ustanova. Kroz to relativno kratko vrijeme podigao je sve vakufske objekte koji su stradali u požaru 1831. godine. Sa položaja mutesvelije svrgnut je 19. džumazel–ahira 1256 (18.VIII 1840) godine.

Međutim poslije smrti Vejsil–age Imaretlije, Gledinā punca na prijedlog sarajevskog kadije, Ahmed–Munib je postavljen sarajevskim i tešanjskim džabijom Gazi Husrev–begova vakufa u Sarajevu. Niko se od Mutesvelića i Imaretlije, kao porodice koje su po porodičnoj liniji polagale pravo na sudjelovanje u upravljanju Gazi Husrev–begovim vakufom, nije protivio njegovu imenovanju, jer je on bio u rodbinstvu s obje porodice. Tako je džabijska služba prešla na porodicu Gledo, koju su držali sve do 1907. godine, a godine 1911. ova služba je prešla na Mutesveliće.

Pored vakufskih poslova, Munib efendija Gledo bavio se, kako se vidi iz dokumenta i sakupljanjem džizje u sarajevskom i tešanjskom kraju. On i Muhamed Fadil–beg (Šerifović) bili su zakupci (kompanjonji) za ubiranje džizje–gebran Tešnja i Maglaja. To se vidi iz jedne priznanice iz 1835. godine, koju im je izdao Hasan Zuhdi, šef finansijske bosanske valije⁷⁾. Prema drugoj priznanici iz 1837. godine memur Gledo uplatio je džiziju vilajetskoj blagajni koju je sakupio od kršćana sarajevskog kraja u ime dvojice opunomoćenika bosanskog valije Muhamed Fadila (Šerifovića) i Abdulaha Mustafe⁸⁾.

Ahmed Munib efendija Gledo bio je veoma bogat. Svoje bogatstvo uvećao je i mirazom putem ženidbi. Ženio se dva puta od imućnih sarajevskih porodica. Prvi put bio je oženjen Fatimom, kćerkom Mehmed–Memija i Merjeme, kćeri Hadži Mustafe, a drugi put Fatima–Ašidom, kćerkom vrlo imućnog i uglednog sarajevskog građanina Vejsilage Imaretlije (Imaretlića), koji je bio sarajevski i tešanjski džabija Gazi Husrev–begova vakufa. Tu je službu preuzeo poslije njegove smrti njegov zet Gledo Munib. Iz prvog braka imao je jednu kćer, Merjemu, a iz drugog dvije kćeri, Umihanu i Hatidžu. Kako se vidi iz jednog hudžeta sarajevskog kadije Ibrahim–Ediba iz 1835. godine, u ostavinskoj raspravi iza umrle prve Gledine žene Fatime Gledo i njegova kći Umihana dobili su veliko nasljedstvo⁹⁾.

Drugim sudskim dokumentom iz iste godine Fatimina majka Merjema i njen brat Kasim Hadžimemijević, serdengeđija, odrekli su se svojih naslijednih dijelova u korist malodobne Umihane¹⁰⁾. Gledina druga žena Fatim–Ašida naslijedila je također veliki imetak iza svoga oca spomenutog Vejsil–age, koji nije imao muške djece. Pored Fatime imao je još kćerke Zulejhu i Hatidžu. Prema jednom ostavinskom dokumentu iz

6) Arhiv grada Sarajeva (AGS) OR–GI–Sv. 79

7) Arhiv grada Sarajeva (AGS) OR–GI–Sv. 12

8) Arhiv grada Sarajeva (AGS) OR–GI–Sv. 13

9) Arhiv grada Sarajeva (AGS) OR–GI–Sv. 1

10) Arhiv grada Sarajeva (AGS) OR–GI–Sv. 95

1246. (1830) godine, Fatima je naslijedila iza svoga oca u gotovu 49.307 groša a u pokretninama i milćevima 50.866 groša i 11 para ¹¹⁾.

Pored pokretnina Glodo je imao veliki broj nekretnina u Sarajevu i u unutrašnjosti. Na Docu je imao veliki Novi konak što ga je sagradio na zemljištu svoje žene Fatima—Ašide. Poslije Glodine smrti Fatima je imala zbog toga konaka više sudske rasprave s njegovim stričevićima Abdulahom i Hasan—begom, sinovima Ali—bega, Muhamed Mula—agom Abdulah—efendijom; Mustafa Akif—agom i Mula Hasan—Hašimom, sinovima Mustafe—Sabri efendije, koji su zahtijevali da se i taj konak unese u ostavinsku masu radi raspodjele među nasljednike. Odlukom sarajevskog kadije Mehmed Riza—a od 11. rebia I. 1267/14.I 1851) godine odbijen je njihov zahtjev, jer je Fatima dokazala da je taj konak napravljen od njezina vlastitog novca. Troškovi izgradnje konaka iznosili su 8.812 groša ¹²⁾.

Glode su imali dućane i magaze u Bezistanu i drugim vakufskim objektima, što se vidi iz jedne potvrde mutevelije Gazi Husrev—begova i Hadži Beširova vakufa na uplaćenu mukatu i kiriju za 1835. godinu ¹³⁾. U drugom dokumentu iz 1805. godine stoji da je Mustafa—Sabri Glodo prodao svome bratu Ali—begu magazu i dućan u Hadži Beširovu hanu za 1500 groša ¹⁴⁾.

Ahmed Munib Glodo posjedovao je pored milćeva i pokretnina velika zemljišna imanja u okolini Sarajeva i u fojničkom kruševskom kraju. Prema jednoj tapiji iz 1836. godine Hasana timarnika, Glodo je imao u selu Bihorini, u fojničkoj nahiji, dvije njive i mlin sa četiri vitla, ispašu i šumu, što je kupio od Mustafe Trebe, sina Hasanova za 6000 groša ¹⁵⁾.

Iz dokumenata koje ovdje objavljujemo, vidi se kako je na početku rečeno da je Munib Glodo, pored ogromnog pokretnog i nepokretnog imetka, posjedovao bogatu i dragocjenu biblioteku različitog sadržaja. Djela ove biblioteke, kako se vidi iz popisa, od nose se na sve tadašnje znanosti, a najviše ih ima iz oblasti prava, književnosti i jezikoslovja. To nam dokazuje da je vođa bune iz 1840. godine bio učen i obrazovan čovjek. Bašagić zna za jedan divan i kroniku iz pera ovog uglednog i uvaženog Sarajlije.

Prvi dokumenat koji se u ovoj prilici donosi u prijevodu odnosi se na Glodinu bolest, smrt i sahranu u gradu Haniji, napisan je treći dan iza njegove smarti. Iz dokumenta se da zaključiti da je taj prognani sin Bosne, iako u dalekoj tuđini, sahranjen po svim islamskim propisima i tamošnjim običajima i da mu je sprovod bio veličanstven ¹⁶⁾.

Drugi dokumenat je službeni akt šeriatskog suda u Haniji od 22.VIII 1850. godine o popisu ostavine iza Glode. Prema ukupnoj procjeni ostavine od 12.104 groša, vidi se da je Glodo i u zatočeništvu posjedovao dosta vrijednih stvari i novca. ¹⁷⁾

Treći dokumenat je ostavinski popis (defteri—kassam) šeriatskog suda u Sarajevu od 18.I 1951. godine. Ovaj dokumenat daje potpuni uvid u Glodino bogatstvo i njegovu veliku biblioteku ¹⁸⁾.

11) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 104

12) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 3

13) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 124

14) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 98

15) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 59

16) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 20

17) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—Gl—Sv. 50

18) Arhiv grada Sarajeva (AGS), OR—GL—Sv. 73,

U spomenutim popisima navedeni su predmeti i stvari po nazivima, količini i vrijednosti izraženoj u grošima. Oni su slični jednom dobro uredenom muzejskom inventaru ili inventaru jedne orijentalne biblioteke.

Ovi popisi daju lijep uvid u pokućstvo i namještaj kao i drugu imovinu jedne od rijetkih begovskih porodica u Sarajevu (u ovom gradu prevladavala su kao vodeći sloj age). Popisi pružaju bogat i dragocjen materijal historičarima, etnografima i drugim istraživačima za proučavanje ekonomskih i kulturnih odnosa i stanja našeg naroda u tome vremenu.

I) ISPRAVA O SAHRANI I SMRTI AHMED-MUNIB-EFENDIJE GLODE
U GRADU HANIJI NA OTOKU KRETI
DATIRAN 19. RAMAZANA 1266. (29.VII 1850) GODINE

U uvodu стоји да се је мјесеца ramazana 1266. (jula 1850) године у граду Haniji, vilajetu Girit (Kreta) razbolio Bosanac Glodo Ahmed-Munib efendija, sin Mehmed-efendije, из града Sarajeva. У његову друштву били су Sarić Salih—ага и Koštro Salih—ага, које је он, у присуности тамошњих muslimana, именовао за vasimuhtare ради обављања покопа и svega што је у вези с тим. Када је 17. ramazana 1266. (27. jula 1850) године споменути Glodo umro, izvršene су све потребне радње и трошкови око његове sahrane i to:

| | |
|---|------------------|
| – za never-iskati-salat i ostale vjerske običaje trojici osoba | 180 groša |
| – za fid'ju kefareti-savma (posta) | 90 groša |
| – za 14 kefareti-jemina (zakletvi) | 210 groša |
| – za kopanje rake trojici ljudi | 60 groša |
| | <i>Ukupno:</i> |
| | 540 groša |
| – jednoj osobi koja je noću čuvala mrtvaca | 100 groša |
| – za tabut | 80 groša |
| – za daske u raki | 142 groša |
| – za kefine i zemzem | 100 groša |
| – za ud, sapun, kjafur i ostalo | 38 groša |
| | <i>i 20 para</i> |
| | <i>Ukupno:</i> |
| | 1000 groša |
| | <i>i 20 para</i> |
| – za četiri aršina zelene čohe po 36 groša | 144 groša |
| – za učenje salavata na tri munare u tri džamije po 20 groša | 60 groša |
| – sedmorici siromaha za čišćenje i uređenje groba do sedam dana | 73 groša |
| | <i>i 20 para</i> |
| – za kupanje (mrtvaca) | 20 groša |

| | |
|---|-----------------------|
| – za polijevanje vodom | 20 groša |
| – za ostale usluge oko kupanja | 10 groša |
| – petnaestorici učenih osoba za učenje hatme u džamiji prije pokopa | 150 groša |
| <i>Ukupno:</i> | 1483 groša |
| – osamnaestorici učenih osoba za učenje sure "Jasin" na grobu umrloga poslije pokopa | 45 groša |
| – džamijskom kaimu i mujezinu prema običaju grada | 35 groša |
| – za neke usluge Hećimu Osman-agiju, Sekbanu Aliji i Bošnjaku Aliji | 25 groša |
| – Alimima, dervišima i šejhovima za učenje tevhida za dušu umrloga, koji se, prema običaju grada, uči prvu večer (po ukopu) | 235 groša |
| – razni troškovi "para bučuk" | 100 groša |
| – za četrdeset dana posjećivanja groba | 60 groša |
| <i>Ukupno:</i> | 1983 groša |
| – kirija za stan za dva i po mjeseca | 87 groša i 20 para |
| – poštanski troškovi za pisma iz Bosne i u Bosnu | 25 groša |
| – sakiji za nošenje vode na grob 20 dana | 20 groša |
| – za kameni santrač | 400 groša |
| – za rad oko postavljanja kamenih nišana | 20 groša |
| <i>Ukupno:</i> | 2536 groša |
| – dug nastao poslije smrti | 15 groša |
| <i>SVEUKUPNO:</i> | 2551 groša |

II) POPIS STVARI I NOVCA U HANIJI IZA AHMED-MUNIB-EFENDIJE GLOĐE

Popis imovine u Haniji izvršio je zamjenik hanijskog kadije Mustafa Šahin 13.ševala 1266 (22.VIII 1850) godine. U uводу dokumenta navodi da je umrli Bosanac Ahmed efendija za svoga života postavio za vasimuhtare (izvršioce oporuke) Salih-agu Sarica i Salih-agu Koštru i da su oni putem vasijeta tražili da se izvrši popis stvari i novca umrloga i da se predala opunomoćeniku (vekilu) Abdi-agiju, koji će ostavini uručiti nasljednicima. Popis stvari i novca izvršen je, kako slijedi:

a) STVARI:

| | |
|--|-----------|
| – Kelami-kadim (Kuran), poklon | 100 groša |
| – Delaili-hajrat, poklon | 30 groša |
| – Tabir-nama (sanovnik) | 10 groša |
| – Džepni sat | 250 groša |
| – Rubin, oštećen | 350 groša |
| – Srebrna burmutica | 100 groša |
| – Čehrubar čibuk | 150 groša |
| – Kutija u kojoj su: srebrne makaze, nož, iglenjak i drugo | 50 groša |

| | |
|---|------------|
| - <i>Veliki čurak</i> | 1000 groša |
| - <i>Čilim evropske proizvodnje</i> | 180 groša |
| - <i>Jedan par Harča</i> | 80 groša |
| - <i>Upotrebljavana sedžada</i> | 30 groša |
| - <i>Dva sahana s poklopcom i jedan bez poklopca</i> | 40 groša |
| - <i>Jedna tava i jedna tendžera</i> | 30 groša |
| - <i>Jedan havan</i> | 20 groša |
| - <i>Mušemali fenjer</i> | 10 groša |
| - <i>Veliki kahveni ibrik</i> | 20 groša |
| - <i>Nargila</i> | 10 groša |
| - <i>Deset findžana, jedan zarf od tuča i jedna tepsija</i> | 15 groša |
| - <i>Kahveni mlin i dvije dževze</i> | 15 groša |
| - <i>Leđen i ibrik</i> | 30 groša |

Ukupno: 2520 groša

*b) SPISAK NOVCA KOJI JE PREDAT SPOMENUTOM VEKILU
ABDI-AGI:*

| | |
|--|------------|
| - 16 komada mahmudija i rubija po 75 groša | 1217 groša |
| - 20 zlatnika ... (?) ... | 140 groša |
| - 5 komada velikih hajrija po 46 groša | 230 groša |
| - 139 madarskih zlatnika po 501 groš | 6950 groša |
| - 13 i po jalduzli zlatnika po 50 groša | 675 groša |
| - 2 zlatna lanca | 60 groša |
| - 4 i po stambolska zlatnika po 28 groša | 126 groša |
| - 1 misirski zlatnik | 24 groša |
| - 2 mletačka zlatnika | 72 groša |
| - 1 i po adlijija | 28 groša |
| - 6 komada mletačkih rubija | 54 groša |
| - 1 komad perzijskog ... (?) zlatnika | 40 groša |
| - Bijeli kovani novac | 1475 groša |

Ukupno: 11091 groš

c) PRODATE STVARI NA ČARŠII SULTANIJI:

| | |
|--------------------------------------|------------------------------------|
| - <i>Leđen za pranje rublja</i> | 76 groša |
| - <i>Tendžera s kapkom</i> | 37 groša |
| - <i>Tava, tas i kevčija</i> | 22 groša |
| - <i>Tepsija za kadaif</i> | 11 groša |
| - <i>Mali dugum</i> | i 10 para 24 groša i 20 para |
| - <i>Tiftik (vuna angorske koze)</i> | 1 groš i 20 para |
| - <i>Tiftik</i> | 2 groša |
| - <i>Svijećnjak</i> | 110 groša |
| - <i>3 tabaka i 1 čaša</i> | 6 groša i 10 para |

| | |
|---|----------------|
| – <i>Postavljeni fes</i> | 18 groša |
| – <i>2 fesa</i> | 9 groša |
| – <i>1 fes</i> | 18 groša |
| – <i>Tespih</i> | 31 groš |
| – <i>Tespih</i> | 9 groša |
| – <i>Kaput</i> | 90 groša |
| – <i>Mirsah (?)</i> | 99 groša |
| – <i>Par mestava</i> | 2 groša |
| | i 30 para |
| – <i>Namusin (?)</i> | 60 groša |
| – <i>Kratke hlače bijele</i> | 35 groša |
| – <i>Kratke hlače bijele</i> | 28 groša |
| – <i>Komad čohe abe</i> | 70 groša |
| – <i>Šalvare</i> | 48 groša |
| – <i>Šarena košulja i jelek</i> | 73 groša |
| – <i>Džube od čohe</i> | 92 groša |
| – <i>Salta</i> | 40 groša |
| – <i>Komad abe</i> | 23 groša |
| – <i>Par tozluka</i> | 25 groša |
| – <i>Šalvare</i> | 91 groš |
| – <i>Tarablos pas</i> | 110 groša |
| – <i>Šal-džube</i> | 40 groša |
| – <i>Šal džube (bijelo)</i> | 38 groša |
| – <i>Rabljeni šal od abe</i> | 41 groš |
| – <i>Rabljeni šal od abe</i> | 40 groša |
| – <i>Stari šal</i> | 8 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Šalir pas</i> | 58 groša |
| – <i>Košulja i jelek</i> | 20 groša |
| – <i>Radna košulja od basme i jelek</i> | 24 groša |
| | i 20 para |
| – <i>Šali-feremla (?)</i> | 4 groša |
| | i 20 para |
| – <i>Komentar i tekst "Divan Ali"</i> | 52 groša |
| | i 20 para |
| – <i>Češalj za bradu s ostalim</i> | 4 groša |
| | i 20 para |
| – <i>Jedna knjiga</i> | 15 groša |
| – <i>Čibuk dingi (?)</i> | 2 groša |
| | i 20 para |
| <i>Ukupna vrijednost prodatih stvari:</i> | 1531 groš |
| | i 20 para |
| <i>Ukupna vrijednost cjelokupne ostavine:</i> | 150.142 groša, |
| | i 20 para |

IZDACI:

| | |
|--|-------------|
| – <i>Troškovi oko sahrane i ostalo</i> | 2551 groša |
| – <i>Telalija</i> | 77 groša |
| – <i>Resmi-kismet</i> | 468 groša |
| | i 20 para |
| – <i>Papir za kassam (podjelu)</i> | 8 groša |
| <i>Ukupno izdaci:</i> | 3104 groša |
| | i 20 para |
| <i>Svega za podjelu među nasljednike</i> | 12038 groša |

U zaključnoj sudskoj formuli kaže se da je popis izvršen sudski i da su sve neprodate stvari i novac predate opunomoćeniku Abdi-agi koji će ih uručiti nasljednicima.

**III) OSTAVINA I RASPODJEZA NA NASLJEDNIKE
IZA AHMED-MUNIB-EFENDIJE GLOĐE
PO POPISU OD 15. REBIJA I 1267/18.I 1851. GODINE**

Popis imovine i raspodjele na nasljednike načinio je sarajevski kadija Mehmed-Riza 15. rebija I 1267/18.I 1851/ godine u formi jednog deftera. U uvodu se navodi da je plemeniti kadija Ahmed-Munib-efendija Glodo (Glodozade), sin Mehmed-Salim-efendije iz Jahja-paštine mahale u Sarajevu umro kao zatočenik , na otoku Kreti (koji se nalazi u Sredozemnom moru) u gradu Haniji i ostavio iza sebe sljedeće nasljednike: suprugu Fatimu, kćer Uvejsa (Vejsilage) i punodobne – kćeri: Umihanu, Hatidžu i Merjemu te stričeviče Abdulah-bega i Hasan-bega, sinove Ali-bega kao i Mehmed-agu, Abdulah efendiju, Mustafa-Akif-agu i Mula-Hasan-Hašima, sinove Sabri efendije. Do okončanja popisa sudski priznati zastupnici su: mula-Omer Čabrić, sin Salih-efendije, u ime supruge Fatime i njene kćeri Merjeme, mula-Salih Fazlić, sin Mehmeda, opunomoćenik Umihane i Mustafa-agu Gutić (Gutaoglu), zastupnik Hatidže. Ostali spomenuti rođaci su lično prisustvovali sudu. Cjelokupna imovina u Sarajevu i kadijuku kao i sve stvari i novac za koje je popis napravio i svojim potpisom i pečatom potvrdio zamjenik kadije u Haniji te dugovi i troškovi, popisana je i razdijeljena, kako slijedi:

**A) OSTAVINA IZA AHMED-MUNIB-EFENDIJE GLOĐE,
PO POPISU OD 15. REBIJA I. 1267 (18.I 1851) GODINE**

a) KNJIGE:

| | |
|---|-----------|
| – <i>Kelami-kadim (Kur'an), poklon</i> | 400 groša |
| – <i>Veliki Kelami-kadim, poklon</i> | 130 groša |
| – <i>Rječnik Vankolija, 2 sveska</i> | 180 groša |
| – <i>Rječnik Ferhenki šuuri, 2 sveska</i> | 190 groša |
| – <i>Sadruš-šeria, 1 svezak</i> | 17 groša |
| – <i>Netaidžul funun, 1 primjerak</i> | 30 groša |

| | |
|--|-----------|
| – <i>Fetavai Bezazije, 1 primjerak</i> | 30 groša |
| – <i>Delail-ul-hajret sa Bajtar-namom, 2 primjerka</i> | 42,50 g. |
| – <i>Bostan, 1 primjerak</i> | 6 groša |
| – <i>Divani Džami</i> | 150 groša |
| – <i>Hašija (Glosa) Taš-Koprulu min Adab, 1 primj.</i> | 7,50 g. |
| – <i>Karapiri alel-Misbah, 1 primjerak</i> | 5 groša |
| – <i>Merah, 1 primjerak</i> | 2 groša |
| – <i>Fetavai Ahmedije, 1 primjerak</i> | 20 groša |
| – <i>Šerh (komentar) na "Delail" od Kara Davuda</i> | 127 groša |
| – <i>Hadikatus-suada, manjkavo, 1 primjerak</i> | 7 groša |
| – <i>Veledijje ve Resail, o logici, 1 primjerak</i> | 7,50 g. |
| – <i>Divani Jahja, 1 primjerak</i> | 2,50 g. |
| – <i>Menasiki – hadž, 1 primjerak</i> | 3 groša |
| – <i>Atlas terdžumesi, 1 primjerak</i> | 60 groša |
| – <i>Šerh Šerif od Ali Karije, 1 primj.</i> | 129 groša |
| – <i>Mula-Džamija, 1 primjerak</i> | 81 groš |
| – <i>Opet Hadikatus-suada, 1 primjerak</i> | 23 groša |
| – <i>Komentar Džamius-sagira, 1 primjerak</i> | 50 groša |
| – <i>Fethi Rum, na perzijskom jeziku, 1 primj.</i> | 7,50 g. |
| – <i>Rječnik Galetan, 1 primjerak</i> | 60 groša |
| – <i>Komentar "Telhis-a" o pravu, 1 primjerak</i> | 10 groša |
| – <i>Komentar "Hizb-ul-Bahr-a" 1 primjerak</i> | 20,50 g. |
| – <i>Komentar "Akaid-a" 1 primjerak</i> | 50 groša |
| – <i>Opet Komentar "Džamius-sagira", 1 primjerak</i> | 50 groša |
| – <i>Endelusije s Divanom Junusa, 1 primjerak</i> | 4,50 g. |
| – <i>Medžmua (zbirka-kodeks), 1 primjerak</i> | 7,50 g. |
| – <i>Hašija Muharrem-efendije na "Mula-Džamiju"</i> | 27,50 g. |
| – <i>Hašija Isamuddina na Mula-Džamiju sa Čarperdijom, 1 pr</i> | 17,50 g. |
| – <i>Rijadur-rahme, 1 primjerak</i> | 22 groša |
| – <i>Muhtesarul Meani, 1 primjerak</i> | 121 groša |
| – <i>Šeh Tarikati muhamme- dije od Redžep-efen- dije, 1 primj.</i> | 101 groš |
| – <i>Fetavai Muejjed-zade, 1 primjerak</i> | 15 groša |
| – <i>Menar šerhi, 1 primjerak</i> | 14 groša |
| – <i>Divani Ismail Hakki, 1 primjerak</i> | 20 groša |
| – <i>Kari-ul-Hidaje, o pravu, 1 primjerak</i> | 11 groša |
| – <i>Tevvarihi Alti-parmak, 1 primjerak</i> | 54 groša |
| – <i>Tevvarihi Tuti-name, 1 primjerak</i> | 30 groša |

| | |
|--|-----------------------|
| – <i>Avamil-Atik Murebi</i> , 1 primjerak | 1,50 g. |
| – <i>Medžmuai menzuma (zbirka u stihovima)</i> | 15 groša |
| – <i>Opet Bostan</i> , 1 primjerak | 9,50 g. |
| – <i>Fetavai Ankarevi</i> , 1 primjerak | 27,50 |
| – <i>Divani Vahdeti</i> , 1 primjerak | 14,50 g. |
| – <i>Terdžemei Siradžija</i> , 1 primjerak | 5 groša |
| – <i>Munšeat</i> , 1 primjerak | 2,50 g. |
| – <i>Taš-Kopru hašijesi</i> , 1 primjerak | 4,40 g. |
| – <i>Islah-ul-idah</i> 1 primjerak | 15,50 g. |
| – <i>Isagudži sa Hisam</i> 1 primjerak | 22 groša i 15 para |
| – <i>Komentar Feraiza Sedžavendije</i> , 1 primjerak | 24 groša i 10 para |
| – <i>Mukaddime Ebu-Lejs</i> , 1 primjerak | 7 groša i 10 para |
| – <i>Risalei-Ustuvani s Medžmuom</i> , 2 primjerka | 24 groša |
| – <i>Opet Sadruš-šeria</i> , 1 primjerak | 14 groša i 4 pare |
| – <i>Multeka-el-ebhur</i> , 1 primjerak | 30 groša |
| – <i>Muhammedijja</i> , 1 primjerak | 42 groša |
| – <i>Tefsiri Vedžiz</i> , 1 primjerak | 41,50 |
| – <i>Sudi Šerhi Kafije</i> , 1 primjerak | 12,50 g. |
| – <i>Fetavai Kadihan</i> , 1 primjerak | 426 groša |
| – <i>Sekkaki o meaniji</i> , 1 primjerak | 12 groša |
| – <i>Sakki Šani-zade</i> , 1 primjerak | 25 groša |
| – <i>Dirajet-ul-murid min Ilm-il-Kelam</i> 1 primjerak | 5 groša |
| – <i>Dede-Čunki</i> , 1 primjerak | 12,50 g. |
| – <i>Ahmedijje Dijari – Bekri</i> , 1 primjerak | 60 groša |
| – <i>Išbahun-nezair</i> , 1 primjerak | 6 groša |
| – <i>Komentar Kafije na turskom jeziku</i> , 1 primjerak | 5 groša |
| – <i>Tarifati Sejjid</i> , 1 primjerak | 9 groša i 50 para |
| – <i>Divani Baki</i> , 1 primjerak | 3 groša |
| – <i>Šerhu šrat-il-islam od Sejjid-Alije</i> , 1 primjerak | 17 groša |
| – <i>Tefsiru Kadi Bejdavi</i> , 2 sveska | 201 groš |
| – <i>Šerhu Avamili Jujevi</i> , 1 primjerak | 8 groša i 50 para |
| – <i>Komentar Siradžije</i> , 1 primjerak | 3 groša i 50 para |

| | |
|---|-----------|
| – <i>Kafija sa Tevarihi–Firuz –Šaha, manjkavo</i> | 2,50 g. |
| – <i>i 4 pare</i> | |
| – <i>Komentar "Muhammedijje" od Ismail Hakije, 1 primj.</i> | 121 groša |
| – <i>Tefsiru Tibjan, 1 primjerak</i> | 351 groša |
| – <i>Sijasetuš–Šeri'ije , 1 primjerak</i> | 4 groša |
| – <i>Imtihan–ul– eškija 1 primjerak</i> | 17 groša |
| – <i>Imad–ul–Islam, 1 primjerak</i> | 36 groša |
| – <i>Marifetnama od Ibrahim–Hakije, 1 primjerak</i> | 266 groša |
| – <i>Hadisu–erbein od Imami Nevevije, 1 primjerak</i> | 10 groša |
| – <i>Telhisi–meani, 1 primjerak</i> | 17 groša |
| – <i>Fetavai Ali–efendi, 1 primjerak</i> | 33 groša |
| – <i>Komentar " Gulistana" od Sudije, 1 primjerak</i> | 101 groša |
| – <i>Rešhat (?), 1 primjerak</i> | 23 groša |
| – <i>Sejjidi–Hidžret–Nebevi, 1 primjerak</i> | 40 groša |
| – <i>Hašijeji Tenki od Kemal–paša–Zade, 1 primjerak</i> | 9 groša |
| – <i>Džami–ul–Kunus, 1 primjerak</i> | 20 groša |
| – <i>Medžmua, 1 primjerak</i> | 20 groša |
| – <i>Siradžija, 1 primjerak</i> | 13,50 g. |
| – <i>Menar šerhi od Ibn Melika</i> | 40 groša |
| – <i>Tefsirud–dunja, 1 primjerak</i> | 5 groša |
| – <i>Tibbu Nidai, 1 primjerak</i> | 25,50 g. |
| – <i>Priča o Medžnunu i Lejli, 1 primjerak</i> | 2 groša |
| – <i>i 11 para</i> | |
| – <i>Fetavai Siradžuddin, 1 primjerak</i> | 9,50 g. |
| – <i>Glosa na Šarh – akaid, 1 primjerak</i> | 3 groša |
| – <i>i 10 para</i> | |
| – <i>Šemaili–Šarif, 1 primjerak</i> | 10 groša |
| – <i>Resaili Fadil Birgili sa Divanom</i> | 5,50 g. |
| – <i>Šerhu Avamili–Atik, 1 primjerak</i> | 8,50 g. |
| – <i>Muhteseru sahhahi Dževheri, 1 primjerak</i> | 4,50 g. |
| – <i>Mutavvel Šerhi telhis, 1 primjerak</i> | 20 groša |
| – <i>Medžmua, 1 primjerak</i> | 40 groša |
| – <i>Ifsah (?) 1 primjerak</i> | 3 groša |
| – <i>i 15 para</i> | |
| – <i>Ahmedije alel–Išbah, 1 primjerak</i> | 1,50 g. |
| – <i>i 10 para</i> | |
| – <i>Sururi Šerhi Hafız, 1 primjerak</i> | 51 groša |
| – <i>Terdžihu bejnati (?) sa Misbahom, 2 primjerka</i> | 1 groš |
| – <i>i 10 para</i> | |
| – <i>Lisan–ul–Hukkam, 1 primjerak</i> | 4 groša |
| – <i>i 10 para</i> | |
| – <i>Munjet–ul–musalli sa Mevludom i Medžmuom, 3 primj.</i> | 6 groša |
| – <i>Fetavai Vakiat–il–mustijjin, 1 primjerak</i> | 8 groša |
| – <i>Evraki–Perišan, 1 primjerak</i> | 3,50 g. |
| – <i>Durer–šerhi Gurer, 1 primjerak</i> | 100 groša |
| – <i>Enami–Šerif sa Delail–ul–hajratom, 1 primjerak</i> | 60 groša |
| – <i>Nuhbet–ul fiker sa Šahidijom, 2 primjerka</i> | 11 groša |

| | |
|---|------------------|
| – <i>Takriru-kavanin</i> , 1 primjerak | 11 groša |
| – <i>Hiljei-Hakani</i> , 1 primjerak | 7,50 g. |
| – <i>Glosa na Sadruš-šeri'a</i> , 1 primjerak | 12 groša |
| – <i>Vafije šerhi Kafije</i> , 1 primjerak | 42 groša |
| | <i>i</i> 5 para |
| – <i>Šarhi-Kafija</i> , 1 primjerak | 10,50 g. |
| – <i>En'ami-Šerif</i> , 1 primjerak | 6 groša |
| | <i>i</i> 15 para |
| – <i>Idah meal-Meani</i> , 1 primjerak | 2 groša |
| | <i>i</i> 10 para |
| – <i>Dijelovi iz Hafizova Divana</i> , 1 primjerak | 3,50 g. |
| – <i>Šerhi Tenki</i> , 1 primjerak | 7,50 g. |
| – <i>Kavaid sa Subhai-sibjanom i Evraki-perišanom</i> | 20 groša |
| – <i>Medžmuai-Edi'je (Zbirka dova)</i> 1 primjerak | 10 groša |
| – <i>Terdžumei-Zubdet-il-Hakai</i> , 1 primjerak | 3,50 g. |
| – <i>Dijelovi iz Fetawai Jahja-efendije</i> | 2,50 g. |
| – <i>Mureb Zejni-Zade na Kafiju</i> , 1 primjerak | 20 groša |
| – <i>Opet Enam-Šerif</i> , 1 primjerak | 40 groša |
| – <i>Kafija sa Kavaidi-irabom</i> , 1 primjerak | 40 groša |
| – <i>Matlub šerhi Maksud</i> , 1 primjerak | 10 groša |
| – <i>Sunbulistan</i> , 1 primjerak | 3 groša |
| | <i>i</i> 5 para |
| – <i>Kanun-nama</i> , 1 primjerak | 4 groša |
| – <i>Tarikati-Muhamedijja</i> , 1 primjerak | 51 groš |
| – <i>Menzumei-Nesefi</i> , 1 primjerak | 3 groša |
| | <i>i</i> 5 para |
| – <i>Priča o Jusufu i Zulejhi</i> , 1 primjerak | 21 groš |
| – <i>Hidaja</i> , 1 svezak | 3,50 g. |
| – <i>Šifai-šerif</i> , 1 primjerak | 101 groš |
| <i>Ukupni iznos prodatih knjiga putem telala:</i> | 5,396 groša |
| | <i>i</i> 32 pare |

b) *STVARI:*

| | |
|---|-----------|
| – <i>Rabljeni pirotski čilim</i> | 265 groša |
| – <i>Rabljena hali sedžada</i> | 70 groša |
| – <i>Jorgan od basme sa čaršafom</i> | 100 groša |
| – <i>Beledi dušek (dušek od domaćeg platna -kumaša)</i> | 97 groša |
| – <i>Velika hali sedžada</i> , 2 kom. | 300 groša |
| – <i>Rabljeni beledi jastuk</i> , 12 kom. | 400 groša |
| – <i>Anadolski makat</i> , 3 kom. | 103 groša |
| – <i>Hali sedžada</i> | 100 groša |
| – <i>Stari jorgan</i> | 35 groša |
| – <i>Opet beledi dušek</i> | 59 groša |
| – <i>Mali stari jastuci</i> , 3 kom. | 15,50 g. |
| – <i>Rabljeni beledi jastuci</i> , 12 kom. | 410 groša |
| – <i>Zenički makati</i> , 3 kom. | 250 groša |
| – <i>Opet jorgan od basme sa čaršafom</i> | 70 groša |

| | |
|---|-----------|
| – Opet beledi dušek | 80 groša |
| – Opet anadolski makati, 2 kom. | 400 groša |
| – Rabljeni makati od crvene čohe, 3 kom. | 87 groša |
| | i 5 para |
| – Opet beledi dušek | 75 groša |
| – Šilteta od čohe, 2 kom. | 70 groša |
| – Opet beledi jastuci, 11 kom. | 275 groša |
| – Opet hali sedžada | 61 groša |
| – Opet stara hali sedžada | 35,50 g. |
| – Stari makat od čohe | 8,50 g. |
| – Rabljeni jorgan (vezeni) | 115 groša |
| | i 10 para |
| – Velika halija sa stranama (resama) dardijanske izrade | 860 groša |
| – Minder | 90 groša |
| – Opet minder | 73 groša |
| – Opet minder | 101 groš |
| – Opet minder | 65,50 g. |
| – Opet minder | 100,50 g. |
| – Opet minder | 64,50 g. |
| – Opet minder | 130 groša |
| – Opet minder | 100 groša |
| – Opet minder | 115,50 g. |
| – Opet minder | 120 groša |
| – Opet minder | 100,50 g. |
| – Opet malih jastuka od basme, 4 kom. | 36 groša |
| – Stari seisana čilim | 9 groša |
| – Stara sedžada | 33 groša |
| – Opet rabljena hali sedžada | 206 groša |
| – Bakreni dugumi, 2 kom. | 171 groš |
| – Opet bakreni dugumi, 2 kom. | 151 groša |
| – Čarhli bakrač | 61 groša |
| – Bakrena mangala | 160 groša |
| – Haranija (mali kazan) | 200 groša |
| – Svijećnjak od bronze | 27 groša |
| – Opet svijećnjak od bronze | 80 groša |
| – Tendžere sa poklopcima, 2 kom. | 112 groša |
| – Opet tendžera | 75 groša |
| – Časa, 2 kom. | 62 groša |
| – Pervazli tevsije, 2 kom. | 77 groša |
| – Bakrene čaše, 2 kom. | 40 groša |
| – Uzendžije, 2 kom. | 18 groša |
| – Velika mangala od mjedi | 300 groša |
| – Velika demirli tepsija od 22 oke i 3 litre | 615,50 g. |
| – Sahana s kapcima, 8 kom. | 268 groša |
| – Mušemali fenjer | 33 groša |
| – Opet mušemali fenjer | 17,50 g. |
| Pervazli tepsija i lenger | 34 groša |

| | |
|---|-----------|
| – Mali svijećnjak, časa i kahveni ibrik | 16 groša |
| – Susak (kevčija za vodu), 2 kom. | 15 groša |
| – Žuti leden za abdest i ibrik | 146 groša |
| – Veliki pozlaćeni fenjer | 120 groša |
| – Joltas žuti | 81 groš |
| – Leden za rublje | 74 groša |
| – Opet duguma, 2 kom. | 80 groša |
| – Opet velika tendžera sa kapkom | 110 groša |
| – Opet tepsiјa pervazli | 46 groša |
| – Opet tepsiјa pervazli | 37,50 g. |
| – Opet tendžera s malom tepsiјom | 38 groša |
| – Tendžera sa 3 kapka, 8 kom. | 185 groša |
| – Kahveni ibrik | 13 groša |
| | i 10 para |
| – Duboka tepsiјa | 30 groša |
| – Mala bakrena tepsiјa | 91 groš |
| – Bakrena posuda (deba) | 50 groša |
| – Veliki kazan od 13 oka i 1 litra | 291,50 g. |
| – Veliki kahveni ibrik | 41 groš |
| – Leden s ibrikom | 50 groša |
| – Opet 6 sahana s kapkom | 74,50 g. |
| – Opet pervazli tepsiјa | 47,50 g. |
| – Kahveni šiš | 32 groša |
| | i 6 para |
| – Veliki svijećnjak od tuča s tablom | 205 groša |
| – Opet mala bakrena tepsiјa | 192 groša |
| – Opet žuta putnička tepsiјa | 101 groša |
| – Opet mala bakrena tepsiјa | 168 groša |
| – Tepsiјa za kadaif | 50 groša |
| – Opet haranija | 180 groša |
| – Opet dugum | 80 groša |
| – Opet tendžera s kapkom | 40 groša |
| – Opet časa s kapkom | 35 groša |
| – Opet leden s ibrikom | 94 groša |
| – Opet leđen s ibrikom | 68 groša |
| – Opet lengeri s kapcima, 4 kom. | 118 groša |
| – Tombak uzengije | 30 groša |
| – Pozlaćena časa s kapkom | 25 groša |
| – Bakrena tava s drškom | 16 groša |
| – Pozlaćena boca s buhurdarom | 80 groša |
| – Svjećnjak od tuča s tablom, 2 kom. | 18,50 g. |
| – Stari lajur šal | 30 groša |
| – Crveni čohani sako | 280 groša |
| – Perzijski šal s prugama | 180 groša |
| – Abdestluk od samur čohe | 284 groša |
| – Ćemer od svile | 30 groša |
| – Ćemer srebrom vezeni | 5 groša |
| | i 5 para |

| | |
|--|------------|
| – Šamska šarena kratka anterija | 46 groša |
| – Šareni jelek | 11,50 g. |
| – Rublje (presvlaka) | i 10 para |
| – Đunluk (kadionica) | 11 groša |
| – Šalvare od crvene čohe | 9 groša |
| – Traboloz pas | 280 groša |
| – Perzijski šal s bijelim granama | 230 groša |
| – Opet rublje | 135 groša |
| – Samur čurak od crvene čohe | 14 groša |
| – Mali čurak od zelene čohe | 381 groša |
| – Kratka anterija od šal-basme i jelek | 1500 groša |
| – Bijela kratka anterija i jelek | 23 groša |
| – Šal džube bez rukava | 8 groša |
| – Bijela kratka anterija | 12 groša |
| – Opet stara bijela anterija | 9 groša |
| – Šal šalvare | 22 groša |
| – Kukuljica od plave čohe | 69 groša |
| – Šal džube | 150 groša |
| – Opet šal džube plavo | 23,50 g. |
| – Stari bijeli jelek | 43 groša |
| – Duga šarena anterija | 5 groša |
| – Bijeli saruk | 17,50 g. |
| – Stara bošča | 20,50 g. |
| – Bašluk od crvene čohe | 1 groš |
| – Opet šal džube | 30 groša |
| – Kratka šal anterija | 30 groša |
| – Binjiš kaput od crvene čohe | 8,50 g. |
| – Opet kratka šal-anterija plave boje | 250 groša |
| – Stari binjiš kaput od crvene čohe | 2,50 g. |
| – Bijelo-šarena (hitai) kratka anterija | 82 groša |
| – Ahmedija bijele boje – nebati | 25 groša |
| – Rabljeni abdestluk od crvene čohe | 22 groša |
| – Opet ahmedija bijele (nebati) boje | 250 groša |
| – Šarena kratka anterija od pamuka | 281 groša |
| – Šarena kratka anterija – čitabija | 63 groša |
| – Sako od plave čohe | 24 groša |
| – Duga dolama od crvene čohe sa srebrnim dugmadima | 40 groša |
| – Opet šal šalvare | 205 groša |
| – Binjiš od barudi (barut) boje | 40 groša |
| – Opet binjiš kaput od crvene čohe | 151 groš |
| – Opet šal šalvare plave čohe | 300 groša |
| – Opet bijela kratka anterija s jelekom | 45 groša |
| – Stara kratka šal anterija | 16,50 g. |
| – Libada kalabudan | 17,50 g. |
| – Šal od basme | 212 groša |
| – Sedlo s takumom | 23 groša |
| | 90 groša |

| | |
|---|------------|
| – Džemovi s bašlukom, 3 komada | 18 groša |
| – Mušemali duhanska kesa | 32 groša |
| – Velika kožna torba (hurč) | 300 groša |
| – Hali gašija (konjski pokrivač) | 41 groš |
| – Bisage (hegbe) | 38 groša |
| – Čohana gašija kalabudan | 300 groša |
| – Opet hali gašija | 36,50 g. |
| – Crvena kesa s vrpcom i dokoljenice | 14 groša |
| – Stara gašija | 12 groša |
| – Opet hali gašija | 25 groša |
| – Žuta kevčija | 11 groša |
| – Konjski džemovi, 5 komada | 11,50 g. |
| – Dizgin, mali nož i nekoliko tatula | 10,50 g. |
| – Stari sejsana–ćilim | 10,50 g. |
| – Jastuci od bijelogog platna, 2 komada | 25,50 g. |
| – Crno čebe | 17 groša |
| | i 4 pare |
| – Svilena dugmad i gajtani, 393 drama i 25 | 245,50 g. |
| – Duga puška šišana | 147,60 g. |
| – Duga kaval puška | 160 groša |
| – Duga puška srebrom vezena | 605 groša |
| – Puška karabinka | 62 groša |
| – Opet duga puška šišana | 111 groša |
| – Puška filinta (kratka lovačka) | 20 groša |
| – Pištolj kubura | 91 groš |
| – Duga puška šišana srebrom i merdžanom ukrašena | 1252 groša |
| – Pištolj "Janija" u srebrnoj futroli | 261 groša |
| – Šišana srebrom vezena | 311 groša |
| – Čelični mač sa srebrnim koricama (taban. kil.) | 1001 groša |
| – Opet čelični mač sa srebrnim koricama | 123 groša |
| – Pištolj "Breša" sa srebrnim priborom (takumom) | 505 groša |
| – Opet sablja sa srebrnim koricama | 500 groša |
| – Pištolj engleske proizvodnje i čakmak | 410 groša |
| – Opet puška šišana sa srebrnim takumom | 680 groša |
| – Duga puška filinta sa sedefima ukrašena | 155 groša |
| – Danciški kubur–pištolj | 426 groša |
| – Engleski pištolj | 500 groša |
| – Pištolj s pozlaćenim takumom | 870 groša |
| – Veliki nož sa srebrnim koricama (pala bičak) | 641 groša |
| – Velika sablja sa srebrnim koricama (pala kilič) | 400 groša |
| – Opet puška šišana sa srebrnim takumom | 340 groša |
| – Opet puška šišana srebrom ukrašena | 2004 groša |
| – Opet pištolj u srebrnoj futroli | 822 groša |
| – Đurska sjekira (gjur–balta) u srebrnim koricama | 100 groša |
| – Vojnička sablja sa srebrnim koricama | 91 groš |
| – Venecijanski pištolj sa srebrnim takumom | 50 groša |
| – Veliki nož s koštanim drškom | 495 groša |

| | |
|--|------------------------|
| – Mali nož s koštanim drškom | 28 groša |
| – Srebrna ploska | 250 groša |
| – Kuburluk u srebrnoj futroli | 355 groša |
| – Srebrna kesa za "En'am" | 202 groša |
| – Opet srebrna kesa za "En'am" | 210 groša |
| – Dva kuburluka, kutija baruta i kuskun | 30 groša |
| – Ploska od mještine i kabak-takum | 63,50 g |
| – Bensilah srebrom vezen i fišekluk sa srebrnim lancem | 136,50 g. |
| – Srebrni divit od 224,50 drama i 141 | 790 groša i 14 para |
| – Opet srebrni divit od 96 drama i 160 | 384 groša |
| – Srebrna tintarnica s rubinom | 20 groša |
| – Srebrni raht. | 741 groša |
| – Srebrna kaciga s pancirom i pribor za hamajliju | 2805 groša |
| – Srebrni lanac | 18 groša |
| – Pozlaćena kutija (hoka) za šećer, s kašikom | 50 groša |
| – Srebrne mašice sa buhurdanlukom od 199 drama i 119 | 592 groša |
| – Srebrni zarfovi od 93, drama i 121 | 181 groš i 13 para |
| – Srebrni džepni sat sa srebrnom kutijom | 200 groša |
| – Srebrni sat sa merdžan vrpcem | 481 groša |
| – Džepni engleski sat "hilali" | 900 groša |
| – Zidni čalar-sat | 80 groša |
| – Džepni čalar-sat | 2000 groša |
| – Opet zidni čalar-sat | 120 groša |
| – Stolni sat (peštahta sat) | 101 groš |
| – Džepni sat | 500 groša |
| – Stolni sat santurli | 400 groša |
| – Kristalna nargila srebrnaste boje | 801 groš |
| – Tombak nargila s tablom | 56 groša |
| – Čibuk s takumom od čehrubara | 200 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 873 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 535 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 4550 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 105 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 64 groša |
| – Čibuk sa srebrnim takumom | 20 groša i 5 para |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 29 groša i 50 para |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 121 groš |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 71 groš |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 60 groša |
| – Opet čibuk s takumom od čehrubara | 40 groša |
| – Čibuk od ružinog drveta | 2 groša |
| – Čibuk sa takumom od čehrubara | i 10 para 48 groša |

| | |
|--|-----------------------|
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 60 groša |
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 200 groša |
| - Čibuk bez takuma | 12 groša |
| - Opet čibuk jasmin bez takuma | 8 groša |
| - Čibuk s takumom od čehrubara | 220 groša |
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 71,50 g. |
| - Opet čibuk jasmin s dulcem od čehrubara | 73 groša |
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 5 groša |
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 42,50 g. |
| - Čibuk bez takuma, 5 komada | 4 groša i 15 para |
| - Opet čibuk s takumom od čehrubara | 532 groša |
| - Opet puška šišana ukrašena merdžanom i srebrom | 1086 groša |
| - Makaze za papir gravirane zlatom | 68 groša |
| - Dževherli zarf s findžanom u kalupu | 502 groša |
| - Burmutica boje neba | 170 groša |
| - Fildžan sa srebrnim zarsfom | 30 groša |
| - Fildžana 12 komada | 18 groša |
| - Dvogled (durbin) | 41 groša |
| - Šolja za vodu boje neba | 10 groša |
| - Velika kutija | 22,50 g. |
| - Rub-tahta | 24,50 g. |
| - Opet rub-tahta | 36 groša |
| - Divit od mjedi (pernica s tintarnicom zajedno) | 8 groša |
| - Baga češalj za bradu | 6 groša |
| - Baga češalj za bradu, s kristalom | 6 groša |
| - Crna kamena zdjela i sitnarije u kutiji | 15 groša |
| - Opet sitnarije u papiru | 3 groša |
| - Razni komadi u kutiji | 4,50 g. |
| - Mali ciparski dijamant | 6 groša |
| - Nekoliko komada uda i kalemova | 12,50 g. i 10 para |
| - Berberski pribor | 74,50 g. |
| - Duhanska kesa od crvene čohe | 11 groša i 11 para |
| - Duhanska kesa srebrom vezena | 25 groša |
| - Tespih od 500 zrna sa srebrnim resama | 83 groša |
| - Tespih od 100 zrna (juž sivri) sa srebrnom resom | 36,50 g. |
| - Tespih od merdžana (koralja) od 100 zrna sa srebrnom resom | 50 groša |
| - Harč tespih | 90,50 g. i 10 para |
| - Bijeli koštani tespih | 5,50 g. |
| - Tespih od koralja | 201 groš |
| - Opet tespih od koralja s resama | 61 groša |
| - Opet tespih od 100 zrna | 33 groša |
| - Kristalnih čaša, 2 komada (almastraš mašraba) | 31,50 g. |
| - Kristalnih čaša, 2 komada ("biljur mašraba) | 8,50 g. |

| | |
|---|-----------------------|
| – Stakleni ibrik i boca | 24 groša |
| – Činija s kristalnom čašom, 2 komada | 6 groša |
| – Stare gvozdene mašice i fildžan | 26 groša |
| – Metalna posuda za zemzem | 20 groša |
| – Kristalne čaše, 2 komada | 32 groša |
| – Opet kristalne čaše, 2 komada | 11,50 g. |
| – Bakrena čaša | 4 groša |
| – Kristalnih tanjura (tabaka), 5 komada | 27 groša |
| – Opet matalna posuda za zemzem | 90 groša |
| – Kristalni ibrik | 31 groš |
| – Metalna čaša | 14 groša |
| – Staklena zdjela i čaša | 20 groša |
| – Tabak-činija, 3 komada | 6 groša |
| – Opet 3 tabak-činije | 15 groša |
| – Staklena boca | i 10 para 2 groša |
| – Opet metalna boca za zemzem | i 5 para 21,50 g. |
| – Testija kinavi (?) | 4 groša |
| – Kristalni leđen s ibrikom | 52 groša |
| – Kristalna i metalna čaša, 2 komada | 28,50 g. |
| – Staklena čaša | 6 groša |
| – Opet tabak činije, 3 komada | 16 groša |
| – Zemljane posude, 4 komada | 3,50 g. |
| – Male šarene čaše, 2 komada | 6,50 g. |
| – Opet metalna posuda za zemzem | 10 groša |
| – Čupova 2 komada | 6 groša |
| – Opet 2 čupa, testija i mangala | 5,50 g. |
| – Razne kuhinjske stvari od gvožđa | 20 groša |
| – Pet komada fućija za pekmez, 2 kutije, 2 sepeta | 3 groša |
| – Kućne stvari i sićnjarije od gvožđa | i 10 para 50 groša |
| – Dryvne posude i nekoliko dasaka | 12,50 g. |
| – Stari minder | i 10 para 9 groša |
| – Matara | 6 groša |
| – Stare saračke stvari i stare uzenđije | 33 groša |
| – Mali sanduk-čekmedže | 60 groša |
| – Kasa i tri kese | 24 groša |
| – Lula u kutiji i čaša | 5,50 g. |
| – Peškun, havan i fućija | 3 groša |
| – Malo ogledalo | i 10 para 9 groša |
| – Opet dvije fućije | 14 groša |
| – Fućija i 5 dasaka | i 10 para 7 groša |
| | i 10 para |

| | |
|--|-----------|
| – Čupova, 2 komada | 2 groša |
| – Reseta, 4 komada | i 5 para |
| – Opet sitnarije od gvožđa | 4 groša |
| – Tri stolića tronošca i krampa | 50 groša |
| – Rabljene čizme | 20 groša |
| – Sanduk, 2 komada i pokrovac | 50 groša |
| – Kantar–terezija | 14 groša |
| – Opet 2 velike fučije i 2 velika tekneta | 20,50 g. |
| – opet ogledalo | 11 groša |
| – Dijelovi stare hasure | i 10 para |
| – Pet komada lopata i kišobran | 3 groša |
| – Opet mali sanduk– čekmedže | 4,50 g. |
| – Madžun (aphrodisiacum) u čaši | i 10 para |
| – Stakleni kandilj | 30 groša |
| – Željezna peć sa željeznim vratima i pločom | 12,50 g. |
| – Košnica, 2 komada | 3 groša |
| – Velike fučije, 3 komada | i 10 para |
| – Fučije, 3 komada | 17 groša |
| – Stari samar | 15 groša |
| – Dijelovi "Hamse" u koži | 22 groša |
| – Sepet–sanduk sa sitnarijama | 14 groša |
| – Nekoliko ploča stakla u sanduku | i 10 para |
| – Opet kristalne čaše, 2 komada | 8 groša |
| – Opet kristalne čaše, 2 komada | i 5 para |
| – Opet kristalne čaše | 8 groša |
| – Opet činije sa zdjelom (tasom), 2 komada | 7 groša |
| – Staklene čaše, 2 komada | 23,50 g. |
| – Opet 2 bakrena ibrika | 6 groša |
| – Staklene posude s maslom, 4 komada | 9 groša |
| – Kahveni mlin | i 10 para |
| – Čibuk pepeljara, 2 komada | 40 groša |
| – Opet kristalne čaše, 2 komada | 45 groša |
| – Opet činije sa zdjelom (tasom), 2 komada | 13 groša |
| – Staklene čaše, 2 komada | 7,50 g. |
| – Opet 2 bakrena ibrika | 20 groša |
| – Staklene posude s maslom, 4 komada | 17 groša |
| – Kahveni mlin | 19 groša |
| – Čibuk pepeljara, 2 komada | 10 groša |
| – Opet čibuk pepeljare, 2 komada | i 10 para |
| – Opet čibuk pepeljare, 10 komada | 12 groša |
| – Bijele prozorske zavjese, 3 komada | 11,50 g. |
| – Kašika, 8 komada | i 5 para |
| – Divit peštahta | 6,50 g. |
| – Opet 10 komada prozorskih zavjesa | i 10 para |
| | 7,50 g. |
| | 51 groša |
| | 60,50 g. |

| | |
|---|------------|
| - Opet 12 komada fildžana sa zarfovima i tablom | 55 groša |
| - Riblja kost ... (?) | i 5 para |
| - Kašika 11 komada i 4 gvozdene | 29 groša |
| - Kašika od somovine (7), 8 komada (Som kašika) | 9 groša |
| - Kasika za kompot, 12 komada | 90,50 g. |
| - Riblja kost (balit sirtmesi), 2 komada | 16,50 g. |
| - Novošeherskih kašika, 7 komada | 33,50 g. |
| - Sitnarije | 12 groša |
| - Halija, 2 komada | 8 groša |
| - Angorski šal od 18 aršina | 20 groša |
| | 146 groša |
| | i 10 para |
| - Leđen s bošcom od crvene čohe | 50 groša |
| - Sanduča od crne orahovine, 10 komada | 36,50 g. |
| - Sepet sanduk | 9,50 g. |
| - Sanduk od čempresova drveta | 100 groša |
| - Opet sepet sanduk | 12 groša |
| - Tahta-sanduk | 11 groša |
| - Opet od čempresova drveta sanduk | 182 groša |
| | i 10 para |
| - Bošča s duhanom od 71,50 oka. 50 drama, 590 | 1055,50 g. |
| | i 5 para |

Ukupni iznos za prodate stvari prenesene iz kuće u magazu Tašlihana

53.256,50 g.
i 4 pare

| | |
|--|-----------|
| c) - Fučije sa nešto sirćeta | 19 groša |
| - Opet dvije fučije | 12 groša |
| | i 10 para |
| - Željezna motika | 1 groš |
| - Staro sedlo s bisagama | 11 groša |
| - Opet 2 košnice | 16,50 g. |
| - Dvije male košnice | 10,50 g. |
| - Opet 2 fučije | 9 groša |
| | i 10 para |
| - Peškun, kuskun, uzenđije i sač | 15,50 g. |
| - Stari svijećnjak | 6 groša |
| - Džild bazluk (?) | 3,50 g. |
| - Stara ribljka kost | 5 groša |
| | i 10 para |
| - Sandalije s ekserima i žica za čibuk | 5 groša |
| - Tahtarevan | 20 groša |
| - Veliko ogledalo | 400 groša |
| - Tespih od 500 drvenih zrma i flaše | 6 groša |
| - Misirska hasura | 51 groš |
| - Opet velika misirska hasura | 201,50 g. |

| | |
|--|-------------|
| – <i>Veliki kantar</i> | 70 groša |
| – <i>Mali kantar</i> | 15 groša |
| – <i>Crvenih mješina 6 komada</i> | 36 groša |
| – <i>Par vreća</i> | 6,50 g. |
| – <i>Opet par vreća</i> | 8 groša |
| – <i>Opet par vreća</i> | 5,50 g. |
| – <i>Opet par vreća</i> | 7 groša |
| – <i>Opet par vreća</i> | 5,50 g. |
| – <i>Opet par vreća</i> | 7,50 g. |
| – <i>Opet 10 crvenih mješina</i> | 70 groša |
| – <i>Opet 10 crvenih mješina</i> | i 10 para |
| – <i>Bijelih mješina, 8 komada</i> | 50 groša |
| – <i>Opet 8 komada crvenih mješina</i> | 41 groša |
| – <i>Opet 4 bijele mješine</i> | i 8 para |
| <i>Ukupno prodate stvari i pokućstvo u kući:</i> | 38 groša |
| | i 70 para |
| – <i>Vuneni minder</i> | 1.821 groša |
| – <i>Stari mali čilim</i> | i 50 groša |
| – <i>Sejsana čilim</i> | 17 groša |
| – <i>Stari čilim</i> | 28 groša |
| – <i>Basma šilte</i> | 16 groša |
| – <i>Šarena "kol" jastuka, 2 komada</i> | 30 groša |
| – <i>Stara sejsana-čilim</i> | 20 groša |
| – <i>Makat od crne čohe, 3 kom.</i> | 5 groša |
| – <i>Jastuk od crne čohe, 13 komada</i> | i 5 para |
| – <i>Prozorske zavjese, od basme, 6 kom.</i> | 100 groša |
| – <i>Bakrena mala mangala</i> | 250 groša |
| – <i>Pervazli sahan s kapkom</i> | 17,50 g. |
| – <i>Željezna mangala</i> | 25 groša |
| – <i>Havan od tuča</i> | 28 groša |
| – <i>Riblja mreža</i> | 17 groša |
| – <i>Stara hasura</i> | 41 groš |
| – <i>Stari makat čilim</i> | 56 groša |
| – <i>Riblja kost... (?)</i> | 3 groša |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | i 5 para |
| – <i>Stari jastuci od kadife, 10 komada</i> | 40 groša |
| – <i>Opet jastuka od kadife, 13 komada</i> | 50 groša |
| – <i>Opet 2 crvena "kol" jastuka</i> | 100 groša |
| – <i>Bijeli jastuci od kiparske basme, 12 komada</i> | 18 groša |
| – <i>Bijeli makati, od kiparske basme, 3 komada</i> | 13 groša |
| – <i>Željezna tava za mljeku</i> | 20 groša |
| | 340 groša |
| | 110 groša |
| | 2 groša |
| | i 10 para |

| | |
|---|-----------|
| – <i>Opet željezna tava za mlijeko</i> | 7 groša |
| – <i>Kahveni šiš</i> | 5 groša |
| – <i>Đevđir</i> | 11 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Svijećnjak od tuča</i> | 21 groša |
| – <i>Svijećnjak od lima</i> | 4 groša |
| – <i>Zemljani tabaci, 2 komada</i> | 3 groša |
| | i 15 para |
| – <i>Durbin sa ... (?)</i> | 11 groša |
| – <i>Velike bisage (harč)</i> | 16 groša |
| – <i>Vune 26,50 oka</i> | 89,50 g. |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 64,50 g. |
| – <i>Stara zilija</i> | 4 groša |
| – <i>Stari makat čilim</i> | 12 groša |
| | i 5 para |
| – <i>Staro šilte</i> | 20 groša |
| – <i>Kol jastuka od basme, 2 komada</i> | 12 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Rabljeni pirotski čilim</i> | 67 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Juz jastuk (uzglavnik), 2 komada</i> | 15 groša |
| | i 5 para |
| – <i>Beledi jastuka, 4 komada</i> | 58 groša |
| | i 5 para |
| – <i>Leđen i ibrik</i> | 50 groša |
| – <i>Željezna tava</i> | 10 groša |
| – <i>Duboka tepsiјa</i> | 15 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Željezni kazan</i> | 48 groša |
| – <i>Željezni sač</i> | 15 groša |
| – <i>Drvena kašagija i nargila-lula</i> | 7 groša. |
| – <i>Stari minder kalup</i> | 16 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Opet stari hurč</i> | 5 groša |
| | i 10 para |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 37,50 g. |
| – <i>Stari pirotski čilim</i> | 31 groš |
| – <i>Opet šilte</i> | 20 groša |
| – <i>Kol jastuk od basme</i> | 16 groša |
| | i 30 para |
| – <i>Misirska hasura</i> | 40 groša |
| – <i>Bijele prozorske zavjese, 8 komada</i> | 15 groša |
| | i 5 para |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 100 groša |
| – <i>Veliki lenger</i> | 15 groša |
| – <i>Časa s kapkom</i> | 13 groša |
| | i 10 para |

| | |
|--|-----------|
| – <i>Malī sahan</i> | 5,50 g. |
| – <i>Željezna mašala</i> | 3,50 g. |
| – <i>Njemački sanduk</i> | 30 groša |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 36 groša |
| – <i>Opet beledi jastuci–kalupi</i> | 4 groša |
| – <i>Opet šilte od basme</i> | 30 groša |
| – <i>Opet stari pirotski čilim</i> | 35 groša |
| – <i>Stari čohani jastuci, 8 komada</i> | 80 groša |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 110 groša |
| – <i>Opet željezna tava za mlijeko</i> | i 5 para |
| – <i>Pervazli mala tepsija</i> | 5 groša |
| – <i>Tendžera s kapkom</i> | 13 groša |
| – <i>Dževdžir–kevčija</i> | 44,50 g. |
| – <i>Nekoliko olova u sepetu</i> | 3 groša |
| – <i>Nešto baruta u teknetu</i> | i 10 para |
| – <i>Komadi pokrovca i užadi (stari)</i> | 27 groša |
| – <i>Opet vuneni minder</i> | 23 groša |
| – <i>Stara vreća</i> | 1,50 g. |
| – <i>Konj dorat s opremom</i> | 100 groša |
| – <i>Mazga zekašta sa samarom</i> | 6 groša |
| – <i>Mazga kestenjasta sa samarom</i> | 400 groša |
| – <i>Mazge crne boje sa samarom</i> | 251 groša |
| – <i>Opet mazga crne boje</i> | 260 groša |
| – <i>Krava žute boje</i> | 360 groša |
| – <i>Krava zekaste boje</i> | 340 groša |
| – <i>Opet Mazga alatasta</i> | 140 groša |
| – <i>Čeremit koji se nalazi u selu Lužanu, 40 kom.</i> | 140 groša |
| – <i>Pokućstvo u Lužanu; 4 čaše i boce te 4 fučije</i> | 500 groša |
| | 200 groša |
| | 130 groša |

*Ukupni iznos prodatih stvari koje su prenešene
iz sela Lužana*

5.926 groša
i 13 para

d) Ostavina na otoku Kreti

| | |
|--|-----------|
| – <i>Delail-ul-hajrat, 1 primjerak</i> | 161 groš |
| – <i>Veliki ibrik za kahvu</i> | 32 groša |
| – <i>Čibuk s takumom od čehrubara</i> | i 10 para |
| – <i>Srednji čilim evropske proizvodnje</i> | 191 groš |
| – <i>Opet srednji čilim evropske proizvodnje</i> | 100 groša |
| – <i>Kahveni mlin</i> | 80 groša |
| | i 10 para |
| | 19 groša |
| | i 10 para |

| | |
|--|--------------------------------------|
| – <i>Džepni sat</i> | <i>600 groša</i> |
| – <i>Leđen i ibrik</i> | <i>46,50 groša</i> |
| – <i>Hali sedžada</i> | <i>100 groša</i> <i>i 10 para</i> |
| – <i>Opet čilim evropske proizvodnje</i> | <i>52 groša</i> |
| – <i>Dva sahana s kapcima</i> | <i>65 groša</i> |
| – <i>Havan od tuča</i> | <i>30 groša</i> |
| – <i>Žuta džezva za kahvu, 2 komada</i> | <i>8 groša</i> |
| – <i>Opet čilim evropske proizvodnje</i> | <i>150 groša</i> |
| – <i>Mušemali fenjer</i> | <i>9 groša</i> |
| – <i>Srebrna burmutica</i> | <i>100 groša</i> <i>i 10 para</i> |
| – <i>Nargila</i> | <i>40 groša</i> |
| – <i>Tendžera s kapkom</i> | <i>60 groša</i> <i>i 10 para</i> |
| – <i>Opet čilim evropske proizvodnje</i> | <i>70 groša</i> |
| – <i>Opet stari čilim evropske proizvodnje</i> | <i>150 groša</i> |
| – <i>Putna tava s kapkom</i> | <i>18 groša</i> |
| – <i>Fildžana sa zarfovima i tablom, 6 komada</i> | <i>19 groša</i> |
| – <i>Stari gvozdeni fildžan</i> | <i>16 groša</i> |
| – <i>Nafa čurak od crne čohe s kutijom</i> | <i>1601 groša</i> |
| – <i>Zlatni prsten sa rubinom</i> | <i>949 groša</i> |
| – <i>Makaze, iglenjak, naprstnjak i nož u kutiji</i> | <i>34 groša</i> |
| – <i>Srebrna kesa za pečate (muhure)</i> | <i>80 groša</i> |
| – <i>Kutija za fildžane</i> | <i>12 groša</i> <i>i 15 para</i> |

*Ukupni iznos od prodatih stvari donesenih s otoka Krete
od strane Abdulah-age*

*4.783 groša
i 35 para*

e) Životne namirnice (*zahira*) iz sela Lužan, Mrakova i Kiseljaka:

| | |
|--|-------------------|
| – <i>Pšenice iz sela Lužana, Mrakova i Kiseljaka, 44 šinika i 70 oka</i> | <i>3080 groša</i> |
| – <i>Ječma iz sela Lužana, Mrakova i Kiseljaka 49 šinika i 40 oka</i> | <i>1960 groša</i> |
| – <i>Zobi iz sela Lužana i Mrakova 4,50 šinika i 20 oka</i> | <i>130 groša</i> |
| – <i>Kukuruza iz sela Lužana, Mrakova i Kiseljaka 46 šinika i 45 oka</i> | <i>2070 groša</i> |
| – <i>Proso u selima Lužan, Mrakovo i Kiseljak 38 šinika i 25 oka</i> | <i>950 groša</i> |
| – <i>Graha iz sela Lužan i Kiseljak 170 oka i 25 i 10 para</i> | <i>160 groša</i> |

– Sijeno iz sela Lužana i Mrakova 2675 i 4

267,50 g.

Ukupni iznos procijenjenih životnih namirnica
u spomenutim selima

8563 groša
i 10 para

f) Naplaćeni dugovi i ostala potraživanja

| | |
|--|-----------------------|
| – Novac koji je poslao Šeta Mehmed–aga Hlivnjak | 2970 groša |
| – Oper novac koji je poslao spomenuti Hlivnjak | 3106 groša |
| – Oper novac koji je poslao spomenuti Hadži Mehmed–aga | 4566 groša |
| – Ostatak prihoda iz Tešnja | 1253,50 g. |
| – Iznos za prodatog konja | 1995 groša |
| – Od sina umrloga Arnauta hadži Husejn–age | 543 groša i 1 para |
| – Od sina Hadži Salih–bega Rogatičanina | 750 groša |
| – Od zimije Trabe, čifčije umrloga Ahmed efendije | 363 groša |
| – Od zimije Panića za konja | 60 groša |
| – Od Sarača Mustafe za dućansku kiriju | 100 groša |
| – Iz Hlivna od tapijskih pristojbi | 150 groša |

Ukupni iznos primanja po odlasku Mula Saliha Ahmed–ef. 15. 856,50 g.
i 10 para

g) Dugovi i dućanske kirije

| | |
|--|-----------------------|
| – Dug Bičakčije Mula Omere | 305 groša |
| – Dug sinova umrloga sarača Hamid–alemdara | 300 groša |
| – Dug šejh–Mustafa–efendije od 11 madžarija, koje su mu pozajmljene u Haniji | 594 groša |
| – Dug Hamzića Bege, mumdžije | 500 groša |
| – Dug zimije Jefte iz sela Dogloda | 300 groša |
| – Dug zimije Hriste Jankovića iz sela Pendidžika (?) | 200 groša |
| – Dug sarača Mustafe za dućansku kiriju za 1266/67 (1849/50) godinu | 57 groša i 11 para |
| – Dug terzije Alagića za dućansku kiriju od početka muharema 1266 do kraja rebia I.1267 (1849/50) god. | 225 groša |
| – Dug terzije Mula Ahmeda za dućansku kiriju za 15 mjes. 1266/67 (1849/50) godine | 99 groša i 30 para |
| – Dug sarača Pločića Mula Mehmeda za dućansku kiriju za 15 mjeseci 1266/67 (1849/50) godine | 75 groša |
| – Dug zimije Sime Popovića za dućansku kiriju u godinama 1266/67 (1849/50) | 200 groša |
| – Dug Hasan–bega za dućansku kiriju za 15 mjeseci u godinama 1266/67 (1849/50) | 250 groša |

| | |
|---|-------------------|
| - Dug Elezovića (Elezoglu) za dućansku kiriju za 15 mjeseci u godinama 1266/67 (1849/50) | 125 groša |
| - Dug Sahanije Mustafage za dućansku kiriju (pola dućana) za 15 mjeseci u godinama 1266/67 (1849/50) | 225 groša |
| - Dug gvožđara Alije Begića za dućansku kiriju (za dva dućana) za 15 mjeseci u godinama 1266/67 (1849/50) | 200 groša |
| <i>Ukupni iznos dugova i dućanske kirije</i> | <i>3657 groša</i> |

h) Gotov novac, kirija od mlina i drugo

| | |
|---|-----------------------------------|
| - Novac–akče koji se je našao kod umrloga Ahmed Munib efendije (u Haniji) i predate Abdulahu Hadimu čija vri-jednost te godine iznosi | 10.378,50 g. |
| - Novac–akče koji se našao u sanduku u Tašlihanu a prema pojedinačnom defteru | 13.784 groša i 10 para |
| - Dug zimije Petra za dvogodišnji zakup mlina sa 4 vitla na području Kiseljaka | 1.000 groša |
| - Prema defteru ostatak iznosa od zakupa Gazi Husrevbegova vakufa u Tešnju za 1261–1263 (1845–1846/47) g. | 6.361 groša |
| - Vrijednost jednog sluge koji je poput Bilala Habešije | 1.300 groša |
| <i>Ukupni iznos gotova novca, kirije za mlin i drugo</i> | <i>32.823 groša i 10 para</i> |

i) Milćevi i nekretnine (emlak ve akarat)

| | |
|--|--------------|
| - Jedan dućan s magazom u Sarajkoj čaršiji | 1.500 groša |
| - Opet jedan dućan s magazom u Sarajkoj čaršiji | 2.500 groša |
| - Jedan dućan s magazom u hanu Hadži Bešira | 3.500 groša |
| - Jedan dućan na Baščarsiji u blizini džamije Čekrekči | 5.000 groša |
| - Jedan dućan s magazom na Baščarsiji | 2.000 groša |
| - Jedan dućan u demirdžijskoj čaršiji | 1.500 groša |
| - Opet jedan dućan u demirdžijskoj čaršiji | 1.200 groša |
| - Polovina dijela u 2 dućana u blizini hana Kolobare | 5.000 groša |
| - Konak i kuće čifčija, bašča i ostale zgrade u selu Lužan | 12.500 groša |
| - Jedna čifčijska kuća, bašča i ostali milćevi u selu Mrakovo | 2.500 groša |
| - Kuća s okućnicom u mjestu Kiseljak | 1.500 groša |
| - Mlin sa 4 kamena i sobom na rijeci Kreševčici | 10.000 groša |
| - Čardak u poligonu Kreševčici | 500 groša |
| - Dućan u zlatarskoj čaršiji | 1500 groša |
| - Opet dućan u zlatarskoj čaršiji | 2000 groša |
| - Jedna kuća u Jahja-pašinoj mahali s ostalim milćevima: pekarski dućan, iznajmljene sobe i bostan | 25000 groša |

Ukupni iznos za milćeve i nepokretnine

77.700 groša

OSTAVINA SVEUKUPNO:

209.786 groša

B. IZDACI I TROŠKOVI

- Utvrđeni dug Gazi Husrevbegovu vakufu za vrijeme kajmekamluka (kada je Glodo upravljao vakufom), koji nije ušao u vakufske obračun po izjavi i svjeđočenju Mustafa-bega, sina hadži Derviš-bega, i hafiza Nuha, sina Mustafina 18000 groša
- Utvrđeni dug gospodri Fatimi, kćeri Uvejsa (Vejsilage), ženi Glodinoj, od 500 zlatnika, koji je iznos poslala kao pozajmicu svome mužu u Trapezunt a to su posvјedočili Rašid-efendija sin Sadika i Ali-Riza-efendija 27500 groša
- Utvrđeni dug od 200 madžarija njegovoј ženi, spomenutoj gospodri Fatimi, koji je iznos ona pozajmila svojemu mužu a to su posvјedočili Pločić Mula-Mehmed, sin Mehmeda, i Mula Mehmed, sin Ibrahima 10800 groša
- Utvrđeni dug zimiji Petru za popravak mлина i čifčijskih zgrada – po priznanju naslijednika a nakon pregleda računa 941,50 g.
- Utvrđeni dug sujoldžiji Radovanu, zimiji za izvršene kućne popravke 77 groša
- Troškovi oko popravka kuće u Haniji u kojoj je stanovaо Ahmed-Munib-efendije Glodo, po dolasku tamо, a prema defteru mudira Muhalije mula Saliha 8677,50 g.
- Pozajmica Ahmed-efendije u Haniji koji je iznos isplatio Muhalije mula Salih 3000 groša
- Troškovi koji su iskrslji poslije smrti Ahmed efendije u Haniji: prijenos stvari i novca po slugi Abdulahu, iznajmljivanje jednog konja za prijenos, putni troškovi i drugo 1728 groša
- Resmi kismet 3146 groša
- Takse za diobu (kasamija) i 34 pare 1048 groša
- Kalemija (pisarina) i 36 para 524 groša
- Hademija (služitelja) i 18 para 262 groša
- Ihzarijja (pozivarina) i 9 para 262 groša
- Kajdija (unošenje u protokol) i 9 para 131 groš
- Razni troškovi 1672 groša
- Telalija (plaća telalu) 804 groša

| | |
|---------------------------|--------------|
| – Hamalija (plaća nosaču) | 4 groša |
| – Kirija za dućan | 3 groša |
| Svega izdaci: | 78.482 groša |
| | i 30 para |

C) OSTAJE ZA RASPODJELU MEĐU NASLJEDNIKE: 131.303 groša
i 10 para
i to:

| | |
|-------------------------------------|-------------|
| – Dio ženi Fatimi | 16412 groša |
| | i 36 para |
| – Dio punodobnoj kćeri Umihani | 29178 groša |
| | i 50 para |
| – Dio punodobnoj kćeri Hatidži | 29178 groša |
| | i 50 para |
| – Dio punodobnoj kćeri Merjemi | 29178 groša |
| | i 50 para |
| – Dio stričeviću Abdulah–begu | 4559 groša |
| | 9 6 para |
| – Dio stričeviću Hasan–begu | 4559 groša |
| | i 6 para |
| – Dio stričeviću Mehmed–agi | 4559 groša |
| | i 6 para |
| – Dio stričeviću Abdulah–efendiji | 4559 groša |
| | i 6 para |
| – Dio stričeviću Hasanu mula Hašimu | 4559 groša |
| | i 6 para |
| – Dio stričeviću Mustafa–Akif–agi | 4559 groša |
| | i 6 para |

Napomena:

Ispod ove raspoljene, na sredini dokumenta, nalazi se uobičajena kadijska formula i pečat: "Napisao Esad–zade Mehmed Riza, sarajevski kadija", a ispod toga okrugli pečat sa imenom Mehmed Riza.

Dana 29. zilkide 1268 (14.IX 1852) godine nastavio je popis i raspodjelu ostavine hafiz Husejn Kazim, zamjenik sarajevskog kadije. U uvodu navodi da je Munib efendija (Glodo) umro na otoku Kreti kao prognanik i da je pri potpunom zdravlju i pri čistoj savjeti oporučio jednu trećinu svoga imetka i to 6.000 groša za bedeli – hadž, 10.000 groša Mušla–Abdulahu, sinu Mustafe za izvršene usluge (hizmet) a ostatak da se isplaćuje vasi–muhtarima (izvršiocima oporuke). Za vasi–muhtare ove oporuke postavio je zetove Potogiju (Potogizade) Muhamed–agu, sina hadži–Fejzulah–age, i Zlatara (Jalduzdžizade) Ahmed–agu, sina Mustafage. Sve su to potvrdili i posvjedočili na šeriat–skom suku Koštro (Koštrozade) Salih–aga, sin Mehmed–sandžaktara iz Jahja – paštine

mahale u Sarajevu, i kazaz Sarić (Sarić-oglu) Salih-age, sin Ibrahima, iz Hadži-Idris-mahale u Sarajevu. Dalje navodi da su se pojavili poslije gornjeg popisa i raspodjele, utvrđeni dugovi i među nasljednicima sporni čardak na rijeci Koševu, koji je sudske procijenjen na 500 groša, te da je naprijed navedena suma (131.303 groša i 20 para) prenijeta. Nakon odbijanja oporučene jedne trećine, dugova i spornog čardaka, popis i raspodjela se nastavlja i to:

| | |
|---|------------------------------------|
| <i>A. PRIJENOS GORNJEG IZNOSA</i> | <i>131.303 groša i 10 para</i> |
| – <i>Tri milća (gradilišta) u kadiluku Hlivno koji nišu ušli u popis</i> | <i>4.500 groša</i> |
| – <i>Višak prodatih nekretnina na javnoj dražbi</i> | <i>3.965 groša</i> |
| <i>Ukupna ostavina</i> | <i>139.767 groša i 10 para</i> |
| <i>B. IZDACI</i> | |
| – <i>Dug Ahmed-efendije u Haniji koji je naknadno utvrđen i otplaćen</i> | <i>3000 groša</i> |
| – <i>Dug Kanberu hadži-Mehmedu za saračke stvari</i> | <i>781 groša</i> |
| – <i>Dug Bašiću Mehmedu, sinu Salihu, za učinjene usluge (Hizmet)</i> | <i>350 groša.</i> |
| – <i>Dug za čeremit</i> | <i>160 groša</i> |
| – <i>Resmi-kismet</i> | <i>211 groša i 25 para</i> |
| – <i>Taksa za diobu</i> | <i>10 groša</i> |
| – <i>Telalija za prodavanje spomenutih nekretnina</i> | <i>600 groša</i> |
| <i>Ukupno izdaci:</i> | <i>5.616 groša i 25 para</i> |
| <i>Ostatak po odbitku izdatka</i> | <i>134.155 groša i 25 para</i> |
| <i>Kada se odbije od toga iznosa jedna trećina za bedeli hadž i određene sume u vezi oporuke, a na osnovu svjedočenja Koštare Salih-age i Sarić Salih-age</i> | <i>44.718 groša</i> |
| <i>C. OSTATAK ZA RASPODJELU MEĐU NASLJEDNIKE</i> | <i>89.436 groša i 37 para</i> |
| <i>i to:</i> | |
| – <i>Dio ženi Fatima-Ašidi</i> | <i>11.729 groša i 26 para</i> |
| <i>A</i> | |
| – <i>Dio punodobnoj kćeri Umihani</i> | <i>19.874 groša i 34 pare</i> |
| – <i>Dio punodobnoj kćeri Hatidži</i> | <i>19.874 groša i 34 pare</i> |

| | |
|-------------------------------------|--------------|
| – Dio punodobnoj kćeri Merjemi | 19.874 groša |
| i 34 pare | |
| – Dio stričeviću Abdulah–begu | 3.013 groša |
| i 31 para | |
| – Dio stričeviću Hasan–begu | 3.013 groša |
| i 31 para | |
| – Dio stričeviću Mehmed Mula–agi | 3.013 groša |
| i 31 para | |
| – Dio stričeviću Abdulah efendiji | 3.013 groša |
| i 31 para | |
| – Dio stričeviću Mustafa Akif–agi | 3.013 groša |
| i 31 para | |
| – Dio stričeviću Hasanu Mula Hašimu | 3.013 groša |
| i 31 para | |

Na kraju deftera je potpis i pečat spomenutog hafiz Husejna, zamjenika sarajevskog kadije.

SUMMARY

THE LEGACY OF AHMED MUIB EF. GLOĐO, ADMINISTRATOR AND COLLECTOR OF THE GAZI HUSREV BEY'S FOUNDATION

The author publishes translations of three documents of the sheriatric court, concerning the property of Ahmed Munib ef. Glodo. These documents some from the family archives of the Glodos and now they are in the Archives of Sarajevo. Ahmed Glodo was one of the richest man in Sarajevo. Among large property his big privat library is well-known, and we have here the list of books from this library. Moreover Glodo is famous as the rebel against central power, so he died in exile the 27. July 1850. on the Crete, in the town Hanija.